

在美国总统特朗普举行的欢迎宴会上的祝酒辞

(2026年9月24日,华盛顿)

中华人民共和国主席 习近平

尊敬的特朗普总统和梅拉尼娅女士，女士们，先生们，朋友们：

感谢特朗普总统和梅拉尼娅女士给予我和我夫人的热情接待和周到安排。总统先生和夫人为这次访问做了很多特殊安排，处处都体现出细致和用心，让我们感到宾至如归。在此，我谨向所有关心、支持中美关系发展的美国各界人士致以诚挚问候！此时此刻，中国人民正在欢度中秋节。在中国传统里，中秋节是团圆的佳节。在此，祝大家中秋快乐、阖家幸福！

今年5月，特朗普总统应我的邀请成功访华，我们同意构建中美建设性战略稳定关系。当时，特朗普总统热情邀请我访美，现在我如约而至。短短不到半年，中美两国元首实现互访，创造了两国交往的历史。今天我同特朗普总统进行了坦

诚深入交流，达成很多新的共识，丰富了中美建设性战略稳定关系的内涵，为中美关系提供了新的战略指引。

不久前，美国隆重庆祝独立250周年。我代表中国政府和中国人民表达了祝贺。这200多年的历史，见证了中美两国人民的友好交往。

200多年前，美国独立伊始，便将目光投向中国，中美双方互通有无、优势互补，开启了贸易往来，华盛顿总统就购买、收藏了大量中国瓷器。

80多年前，中美两国人民并肩作战，抗击日本军国主义侵略者，开辟了著名的驼峰航线。抗日战争期间，中国军民营救了数百名美国飞行员，付出数十万生命的代价。这份血与火锻造的友谊必将世代相传。

50多年前，中美两国的乒乓外交叩开了尘封已久的交往

大门。毛泽东主席和尼克松总统等老一辈政治家，以“小球转动大球”的政治智慧，开启了中美关系正常化的伟大进程。当年尼克松总统赠送的特殊国礼——红杉树，就种植在我曾工作过的浙江省。

20多年前，一位名叫赛考斯的美国人资助中国治沙人殷玉珍种树。不久前，这位老人回到中国，亲眼看到当年的沙漠已经变成一片郁郁葱葱的森林。这个故事感动了许多中国民众，也是中美两国人民友好交往的范例。

中美人文交流有利于促进两国人民心灵沟通，为中美友好合作厚植了民意基础。

女士们，先生们、朋友们！

温故而知新。今天，中美关系又站在新的历史起点上。特朗普总统提出让美国再次伟大，带领美国人民取得了重要

发展成就。中国正致力于实现中华民族伟大复兴，中国式现代化建设不断开创了新局面。这两个目标都很宏伟，完全可以相互成就。我们应当展现大国担当，顺应人民期盼和时代大势，探索一条大国正确相处的新路。

历史长河奔流不息，中美两国人民友好事业前景广阔。让我们携手并进，共同浇灌中美友谊的美丽花朵，共同书写中美友好的崭新篇章。

我提议：
为特朗普总统和梅拉尼娅女士健康，
为中美两国繁荣进步，
为两国人民友谊，
干杯！

(新华社华盛顿9月24日电)

习近平主席讲述的中美人民友好故事

□新华社记者

中美两国远隔重洋，但两国人民友好交往源远流长。当地时间24日晚，美国总统特朗普和夫人梅拉尼娅为中国国家主席习近平和夫人彭丽媛在白宫举行欢迎国宴。习近平主席在致辞中讲述了200多年历史中，中美两国人民友好交往的四个故事。

故事一：中美开启贸易往来

习近平主席说，200多年前，美国独立伊始，便将目光投向中国，中美双方互通有无、优势互补，开启了贸易往来，华盛顿总统就购买、收藏了大量中国瓷器。

1784年，美国独立后不久，美国商船“中国皇后号”满载着商品从纽约港出发，首航中国。售完货后，这艘商船装载着茶叶、丝绸、瓷器等于次年返回纽约。从此，宽广太平洋两岸的两个国家建立起了贸易关系，也揭开了两国人民友好交往的序幕。

美国首任总统华盛顿非常喜欢中国瓷器，尤其钟爱青花瓷，曾多次通过贸易订购餐具和茶具。如今，华盛顿的故居弗农山庄保存并展出着中国瓷器。

故事二：“血与火锻造的友谊”

习近平主席说，80多年前，中美两

国人民并肩作战，抗击日本军国主义侵略者，开辟了著名的驼峰航线。抗日战争期间，中国军民营救了数百名美国飞行员，付出数十万生命的代价。这份血与火锻造的友谊必将世代相传。

1941年，美国陈纳德将军组建“中国空军美国志愿援华航空队”（飞虎队），与中国军民共同抗击日本侵略者。飞虎队参与开辟了穿越喜马拉雅山的“驼峰航线”，为中国抗战输送军需物资和人员，1000多名中美机组人员牺牲在这条航线上。1942年，美国空军16架B-25轰炸机奔袭日本，由于油料不足，美军杜立特中校等飞行员在中国弃机跳伞，中国军民奋勇救助，在行动后付出了巨大牺牲。中美在共同抗击侵略者的生死考验中结下深厚情谊，历经岁月仍被铭记与传承。

故事三：“小球转动大球”

习近平主席说，50多年前，中美两国的乒乓外交叩开了尘封已久的交往大门。毛泽东主席和尼克松总统等老一辈政治家，以“小球转动大球”的政治智慧，开启了中美关系正常化的伟大进程。

1971年4月，美国乒乓球代表团受邀访华，打破了双方隔绝对立逾20年的坚冰，中美关系自此开始松动、转圜、恢复、发展。次年4月，中国乒乓球代表团回访美国。1972年2月，时任

美国总统尼克松访华，正式开启中美关系正常化进程。

习近平主席还讲到尼克松总统在访华之行中赠送的特殊国礼——红杉树。尼克松以此祝愿中美两国人民的友谊像红杉树一样永远茁壮。此后，加州红杉树已在中国一些省市成功引种，成为中美友谊的象征。

故事四：赛考斯的故事

习近平主席说，20多年前，一位名叫赛考斯的美国人资助中国治沙人殷玉珍种树。不久前，这位老人回到中国，亲眼看到当年的沙漠已经变成一片郁郁葱葱的森林。这个故事感动了许多中国民众，也是中美两国人民友好交往的范例。

1999年，在河南洛阳任教的美国教师赛考斯在电视上看到殷玉珍治沙的故事深受触动，筹得5000美元捐款。如今，用这笔捐款购买的树苗已长成5万多棵大树。今年，赛考斯与殷玉珍实现跨洋重逢。这段跨越20多年的情谊，正是中美两国人民友好交往的生动写照，深深打动着太平洋两岸的人们。

中美关系的故事是由人民书写的。200多年来，中美两国人民共同书写的一个又一个温暖故事，一次次证明，中美两个大国完全可以相互成就、造福世界。

(新华社华盛顿9月25日电)

“5年10万”，习近平主席向美国青少年发出新邀约

□新华社记者 乔继红 杜鹏

“中美关系希望在人民、未来在青年。这里，我愿宣布，未来5年，中方将邀请10万名美国青少年来华交流学习。”正在美国进行国事访问的习近平主席24日在白宫欢迎仪式上致辞时说。这是习近平主席继2023年11月在旧金山宣布“未来5年邀请5万名美国青少年来华交流学习”倡议之后，又一次面向美国青少年发出新的邀约。

“这是了不起的举措！”习近平主席在艾奥瓦州的老朋友卢卡·贝隆在接受新华社记者采访时说，“得知这个‘5年10万’的新倡议，我内心的激动与兴奋之情难以言表。”

贝隆长期从事中美民间友好事业。“‘5年5万’倡议是着眼美中关系未来的最具深远意义的举措之一，如今习近平主席又一次在促进两国人文交

流方面发挥了引领作用。”他说。

“5年5万”倡议提出后，得到中美各界热情响应，短短两年多就提前实现目标，超过5万名美国青少年踏上中华大地。从中学生到大学生再到青年学者，一批批美国年轻人走进课堂、走入家庭、走近山川，与中国的同龄人交流互鉴，在行走中感知真实中国。“置身中国，中国的味道、触感、气息和景象共同构成了一幅美好图画”“想要同更多人分享的不仅仅是照片，更有真实的经历、新结交的中国朋友和看待世界视角的转变”，参加倡议的一些美国青少年这样分享自己的访华感受。

美中关系全国委员会副会长白莉娟说，“5年5万”倡议在这么短时间内就实现了目标，成果“令人赞叹”，说明两国青少年交流有强大的内在需求。

“青少年最富有朝气，最富有梦想，是中美关系的未来和希望，也是世界的未来和希望。”习近平主席曾在复信在

华参加交流活动的中美两国学生时说。这份新的青春邀约，将为两国青少年创造更多互学互鉴的机会，架起更多相知相亲的桥梁。

2023年以来，来自大洋两岸的青少年同上一堂课，同唱一首歌，同行一段路。“我们有共同的爱好，相同的梦想”“我们相互提问，一起欢笑”……两国青少年在共处的时光中深入交流，加深了彼此的了解，开启了长久的友谊，书写了两国人民友好的新佳话。

中密歇根大学大三学生格蕾丝·比朱刚刚结束中国之行。她说，期待更多人加入习近平主席“5年10万”的新倡议，“到中国去，成为跨越太平洋的友谊使者”。

这份新的青春邀约，将帮助更多美国青少年了解一个真实、立体、全面的中国。

“百闻不如一见。”在中国期间，一批批美国青少年用自己的眼睛观察中国，

■下转第4版

为中美关系提供新的战略指引

——美国各界高度评价习近平主席对美国进行国事访问

□新华社记者 阎静文 刘品然

跨越太平洋的又一次握手，牵动世界目光。

应美国坚合众国总统特朗普邀请，国家主席习近平于9月23日至25日对美国进行国事访问。当地时间24日，习近平主席在美国首都华盛顿出席一系列国事活动，与特朗普总统进行坦诚深入交流。

美国各界人士高度评价习近平主席对于发展中美关系的重要论述，以及两国元首会晤达成的很多新的共识。他们认为，习近平主席提出的一系列重要主张丰富了中美建设性战略稳定关系的内涵，为两国关系稳定、健康、可持续发展注入新动力。

为美中关系巨轮指明清晰航向

“一个具有全球意义的重大时刻——两个有着世界影响力的大国领导人会面，共同擘画全球未来。”美国有线电视新闻网高度关注习近平主席的国事

访问。欢迎仪式、双边会谈、欢迎国宴……访问期间，习近平主席同特朗普总统进行了坦诚深入交流，达成很多新的共识，丰富了中美建设性战略稳定关系的内涵，为中美关系提供了新的战略指引。

美国库恩基金会主席罗伯特·劳伦斯·库恩高度评价两国元首此次会晤，认为会晤传递出双方加强沟通的强烈信号，为两国增进合作营造良好氛围。库恩说，两国高层保持交流，有助于增进彼此理解和互信，相信习近平主席访问的积极成果将转化为美中关系稳定发展的动力，这不仅惠及两国人民，也为国际社会注入更多信心。

美国《全球策略信息》杂志前驻白宫记者威廉·琼斯说，习近平主席在访问期间指出，美中应加强沟通、真诚合作、和平共处，“相关主张契合中美建设性战略稳定关系新定位，为美中关系巨轮指明清晰航向”。琼斯相信以这次访问为契机，美中关系将沿着建设性战略稳定的方向前行。

“美中两国政治制度不同、发展阶段相异，双方如何看待彼此，如何正确

相处，体现领导人的智慧与担当。”目前在华东师范大学任教的美国学者约瑟夫·马奥尼说，习近平主席在访问期间指出，“‘修昔底德陷阱’是可以跨越的”“实现中华民族伟大复兴和让美国再次伟大并行不悖”……一系列有关中美关系的重要论述、主张和见解彰显习近平主席的宽广视野和开放胸怀。

在马奥尼看来，习近平主席擘画了两个大国相互成就、共同繁荣，进而造福世界的光明前景。马奥尼以两条他熟悉的大河为喻——“在我的故乡，密西西比河静静流淌；在我如今工作的上海，长江奔流入海。两条河流发源自不同的土地，流经不同的山川原野，但都一路向前，最终汇入广阔的海洋。”

美中航空遗产基金会主席杰弗里·格林说，习近平主席在欢迎国宴上的致辞中特别提到两国人民在二战中并肩作战的历史，这让他深有感触。

“历史告诉我们，美中完全可以为了共同目标而携手。”格林说，立足长远，两国可以从共同利益出发，寻找更多合作的可能。

■下转第4版

增进中美人民福祉 促进人类发展进步

——中美元首会晤引发热烈国际反响

□新华社记者

“让我们秉持人民情怀、展现历史主动，不断推进中美两国人民友好事业，携手共建一个更加美好的世界！”

当地时间9月24日，国家主席习近平同美国总统特朗普在白宫举行会晤，并就两国关系发展作出一系列重要论述。

多国人士在接受新华社记者采访时表示，中美元首会晤举世瞩目，意义重大。习近平主席的重要论述彰显远见卓识和胸怀担当，丰富了中美建设性战略稳定关系的内涵，为两国管控分歧、拓展合作提供新的战略指引。中美相向而行，积极探索两个大国的正确相处之道，不仅增进两国人民福祉，也将为促进人类发展进步注入更多稳定性和正能量。

推动中美关系健康发展

“我认为这次会晤带来了积极进展，是一次非常必要、十分及时的会晤。我们正处在一个国际局势持续紧张、经济发展充满不确定性的时期，世界两大经济体的领导人坐下来直接对话本身意义就很大。”塞舌尔前副总统文森特·梅里顿说。

习近平主席在会晤中指出，中美两国国情不同，通过坦诚、深入、持续的对话能够增进理解、求同存异、积累互信。梅里顿对此高度赞同：“中美有着不同制度、不同历史、不同利益，竞争不会消失，也不需要消失。真正的问题不是分歧是否存在，而是当分歧

■上接第1版

茶叙之后，习近平和彭丽媛在特朗普和梅拉尼娅陪同下前往美国国家档案馆。两国元首夫妇一同步入档案馆中央大厅，听取对档案馆和主要陈列品的介绍。

习近平表示，档案承载着先人的

出现时如何处理。答案是真正的尊重，是双方真正平等看待彼此。”

“中美元首会晤发挥着顶层战略引领作用，推动建立定期沟通机制，减少了误判危险。”埃塞俄比亚外交学院国际关系和中国问题专家梅拉库·穆卢阿莱姆说，中美保持沟通有助于将不可预测的对抗转化为可控的竞争。

习近平主席在会晤中指出，今天我同特朗普总统进行了坦诚深入交流，达成很多新的共识，丰富了中美建设性战略稳定关系的内涵，为中美关系提供了新的战略指引。

“中美关系新定位体现了中方推动中美关系健康发展的积极意愿，得到特朗普总统的积极响应。通过建立更加稳定、健康的双边关系，中美两国乃至国际社会都将从中受益。”马来西亚努桑塔拉战略研究院高级研究员阿兹米·哈桑说，习近平主席在会晤中提出中美要加强沟通、真诚合作、和平共处。在当前国际形势下，这些原则不仅为中美关系发展提供了重要指引，也为其他国家处理双边关系及推动国际合作提供了有益启示。

人文交流是中美关系的重要组成部分。“听到习近平主席宣布未来5年将邀请10万名美国青少年赴华交流学习的消息，我和同学们都很兴奋！”美国中密歇根大学大四学生马迪琳·伯格爾不久前刚来华参加中美青年主题交流活动。“这一举措意义非凡，能让更多美国学生亲身看见中国、了解中国。当双方有机会相互沟通时，便能跨越地理阻隔和刻板印象，发现彼此共通之处。加强两国民众之间的联系与信任，才能进一步稳固中美关系。”

智慧，蕴含着对未来的启迪。250年来，美国人民追寻美国梦，在北美大陆上建设了富强国家和美丽家园。中国人民继承中华民族五千年文化传统，在实现中华民族伟大复兴中国梦的新征程上不断取得新成绩。中国和美国是两个各具特色的

中美不必讳言竞争，但竞争应该是良性的、有边界的，应该是你追我赶的赛跑，而不是你输我赢的角斗。中美两个大国在广泛领域开展协调合作，将为变乱交织的世界注入稳定性、确定性。

(三)人民

欢迎仪式上，习近平主席道出此次访美目的——“是为传承友谊而来，为拓展合作而来，为增进两国人民福祉而来”。

2023年，习近平主席在旧金山宣布“未来5年邀请5万名美国青少年来华交流学习”倡议。这一目标已提前两年半完成。此次访期间，习近平主席郑重宣布，未来5年，中方将邀请10万名美国青少年来华交流学习。

从“5年5万”到“5年10万”，扩大的数字，为中美人民相知相亲、两国关系长远发展播下更多青春的种子。

国之交在于民相亲。人民之间多一分了解，中美关系就多一分基础；民间交往多一分热度，中美关系就多一分韧性。

从扩大青少年交流规模，到提议增加直航航班，再到大熊猫“平平”“福双”即将落户亚特兰大动物园……一个个具体行动，旨在拉紧人民纽带，为构建中美建设性战略稳定关系厚植民意基础。

从北京到华盛顿，从确立新定位到不断丰富其内涵，人们期待，两国元首共同引领中美关系这艘大船行稳致远，推动中美建设性战略稳定关系更好惠及两国人民和世界人民。

(新华社北京9月25日电)

拓展互利共赢合作空间

经贸合作是中美关系的重要基础。习近平主席在会晤中强调，“中美两国利益深度交融，合作空间十分广阔”“希望双方相向而行，坚持互利共赢导向，推动中美经贸关系持续稳定向好发展”。

国际货币基金组织发言人朱莉·科扎克表示，世界上最大两个经济体的领导人举行会晤非常重要。中美对话符合美国利益，也符合中国利益，同时对全球经济也有利。

“美中两国是全球最大的两个经济体，两国关系的走向不仅影响各自发展，也对全球经济产生重大影响。”上海美国商会会长郑艺说，“两国关系的改善和稳定是我们最大的诉求。习近平主席在会晤中提出‘中国开放的大门始终敞开，欢迎中国企业来华投资兴业’，让我们的企业对深耕中国市场更加充满信心。”

“习近平主席传递的信息非常明确：中美可以存在分歧，但这不应妨碍双方继续拓展合作空间。”秘鲁国秘中友好小组前主席古斯塔沃·科尔德罗说，

■下转第4版